# REGENERACION

ORGANO DEL PARTIDO CIVIL Lema del Partido: MORALIDAD Y TRABAJO

Núm. 15

Editor: Lic. Víctor Orozco

Año I

San José, Costa Rica, 28 de Junio de 1913

Redactor: ELOY TRUQUE

# Candidato del Partido: RAFAEL YGLESIAS CASTRO

# CIVILIZACIÓN, NO BARBARIE Falsas Afirmaciones

La Información de hoy, al hablar de | la gira que va a emprender nuestro Candidato por las provincias de Heredia, Alajuela, Puntarenas y Guanacaste, dice que los duranistas y fernandistas se están preparando para enviar lujosas comisiones a los lugares por donde pase el señor Iglesias con el objet de desbaratar, si pueden, los trabajos del Caudillo del Partido Civil.

Nada tenemos que objetar al envío de tan lujosas comisiones, siempre que ellas, inspirándose en el ejemplo del senor Iglesias, combatan en el estadio de | civilizados. la cultura, la idea con la idea, la razón con la razón. Eso levantaría la talla moral de los señores propagandistas nuestros adversarios, y si ellos, después de la lid, resultaran triunfadores, no tendríamos más recurso que aceptar los hechos cumplidos como emanados de una fuerza incontrovertible, fundada en la verdad y en la razón.

Pero si en lugar de oír y dejar oír las razones del señor Iglesias y de combatirlas después desde la tribuna con otras razones o argumentos, recurren esos un encuentro con él.

señores al salvaje procedimiento empleado últimamente en San Ramón, si van a situar sus tribunas cerca de la tribuna civilista y a promover algazaras y escándalos para ahogar la voz de la justicia, la voz de la conveniencia del Pueblo, mejor sería que renunciaran desde ahora a tan degradante cometido cuya ejecución no daña, antes aprovecha al Partido Civil y a ellos los cubre de oprobio, por indignos de representar en buena lid las aspiraciones de dos partidos que anhelan el título de partidos

Esto sin hacer mérito de las fatales consecuencias que podría acarrear conducta tan impropia como censurable en el terreno candente de las pasiones po-

Reflexionemos, discutamos en buena hora, pero no bajemos a la liza de pasioncillas rastreras en la cual exhibimos un fondo moral que nos deshonra y que refluye en contra del buen nombre de la Patria. Por lo demás nuestro Candidato, ni teme al adversario, ni rehuye

# Nueva táctica de los duranistas

de-blanco, después de haber publicado su Directiva general como cinco veces y de repetir la publicación de otras Directivas, como se les agotó las pocas que habían podido formar, idearon volver a repetir éstas, poniéndoles en el encabezamiento «Reorganización de la Directiva tal» y resultaban que eran las mismas-ni más ni menos;-y como ya van a los pueblos y no consiguen un solo partidario, han adoptado la táctica de poner en las nuevas Directivas a todos los ciudadanos de un pueblo, sin importarles el color político que tengan los ciudadanos o sean neutrales; y para muestra un botón:

TELEGRAMA

«DE SANTA CRUZ DE GUANACASTE

Junio 25 de 1913.

SEÑOR LIC. DON VÍCTOR OROZCO:

De verdadera irrision se pone aqui el Duranismo al publicar una lujosa Directiva de este lugar; pero en sólo nombres y nombres se quedará. Un análisis hecho honrado y concienzudamente produce un resultado así: 70 civilistas netos y convencidos. Republicanos algunos y el resto neutrales y dudosos porque ni los mismos propagandistas son sinceros partidarios. Jurole que ha habido protestas y mi verdad la identificará análi- la agonía. Requiescant in pace.

La pequeña agrupación del botón ver- I sis que llegará por el correo próximo.-Porfirio Moreran. Verdad que los que hacen esto tendrían valor de hablarle a un muerto?

> Igual cosa ha sucedido con la Directiva que de la ciudad de Limón publicaron en La Unión Nacional; y como ya tuvieron noticia del sin número de protestas que se les iba a venir, hacen en La Prensa Libre del miércoles y en La Información del jueves una rectificación con una excusa muy sosa, pues el periódico La Unión Nacional no lo envían a determinadas personas, y menos a los contrarios. Ah!, y que ocurrentes son los señores duranistas!

Y de las protestas y adhesiones que publican en La Unión Nacional qué se puede decir? Que todo es ficticio, porque son nombres la mayor parte de personas no conocidas; y cuando alguna resulta que es de persona conocida viene la contra protesta desmintiendo ese hecho, como se ve de algunas que hemos publicado y que publicaremos. Es así como los señores verde blanco pretenden engañar a los pueblos? No señores, y ésta es la razón por qué ahora que van a los pueblos los propagandistas de ustedes los reciben con silbidos, según muchos telegramas que se han publicado ya.

Ahora sí que se puede decir al Duranismo lo que ellos dijeron a los fernandistas en aquella hoja suelta con el título "Tocan a muerto", pues estos caballeros verde blanco están también en

«El Republicano» del día 7 del presente mes trae en sus columnas un articulejo que escribió el célebre De la Perra, propagandista y orador del fernandismo, en el cual afirma este senor lo que no existe debajo de este cielo:

«Que nuestro Partido agoniza a pesar de que cuenta con el apoyo de la autoridad local y que para salvar la postración en que se encuentra hemos adoptado un sistema de política com-

pletamente inmoral.»

El señor Agente de Policía, que será a quien se refiere, se mantiene imparcial sin tomar riendas en la presente contienda política y como no está en torno de ellos permitiéndoles sus escándalos lo consideran enemigo y lo ven apoyando al Partido Civil, cuyos hombres, dicho sea de paso, no escandalizan con sus procederes y se mantienen siempre respetuosos a las autoridades y la sociedad.

Lo inmoral del recto sistema que empleamos y mantenemos en nuestra política lo ve solo el traído escritor, si acaso la mirada de don Cecilio no penetra hasta el fondo de la camisa azul que alardea o de la faja que le regaló

don Máximo.

«Que en los bailes que se organizan en la casa del Agente Principal de Policía sólo entran aquellos que ostentan la escarapela roja y que allí se reparten cintas rojas por la señora del señor Agente y la señorita Maestra de Escuela, quien dice olvidada de los deberes de su cargo por atender a estos que no le corresponden.»

En la casa del señor Agente de Policía ciertamente que han habido bailes, pero aquellos bailes no han sido con fines políticos y no se ha ostentado allí más divisa que la cordialidad y la cultura.

Hemos visto allí varios fernandistas a quienes el señor Agente, su señora esposa, la señorita Directora de la Escuela y otras damas distinguidas de la localidad han agasajado con las más exquisitas y delicadas atenciones, si es por esto que el articulista ha visto a la estimable señorita Directora olvidada de sus labores escolares, y en resumen, habla de cancioncitas ofensivas; de que solo contamos con 28 adeptos; que el estado de nuestro círculo es lamentable y cadavérico, y en fin, que nuestras filas se desbandan y que a cada momento se nos oye lamentar la pérdida de adeptos.

Los mismos fernandistas de aquí, que ven lo ridículo y falso de estas afirmaciones, tiemblan ante la verdad de las cosas. Nuestra mayoría es abrumadora y no traemos a nuestras filas adeptos con engaños; estamos convencidos del triunfo de nuestras ideas y en la defensa de nuestros principios empleamos armas de lealtad y no-

bleza.

El señor De la Perra, ante la selecta y numerosa concurrencia que asistió el 16 del presente a los funerales del finado don Isidoro Martínez al haber sido interrogado por el Presidente de nuestra Directiva, don Daniel Martínez, sobre el escrito en referencia, y en presencia de varios fernandistas, manifestó no haber sido él el autor sino don Cecilio, y éste ha dicho diferentes veces que es De la Perra.

Con esto se demuestra suficientemente que uno y otro tiran la piedra y esconden la mano y que ninguno de los dos son capaces de decir la verdad.

UN CIVILISTA

Tilarán, junio 19 de 1913.

# MIS DISCURSOS

SEÑORES:

Vuelvo a ocupar esta tribuna, siempre animado de mis mejores y más sinceras intenciones. Henchido de en tusiasmo, cada vez más creciente, al saber que el Partido Civil avanza vertiginosamente y se acrecenta por la acumulación de millares de moléculas que, por yuxtaposición se agregan a esa grande e inconmovible mole de

Vengo en esta ocasión, poniéndome de protagonista, a deciros por qué, con muchos elementos que no fuimos afectos al gobierno del señor Yglesias, ese Partido crece y crecerá en la actual lucha política, hasta llegar a obtener el triunfo en las próximas elecciones de diciembre.

No fui una de «esas que llaman víctimas expiatorias en los años de 1894 a 1902 y que tanto sirven a los propagandistas populacheros para enternecer bobos y para atraer a los hombres pusilánimes, --aún cuado perte- | cia.

necí a la agrupación que se oponía tenazmente a aquellas administraciones del señor Yglesias.-Frisaba en los 25 años de edad. Era un joven en la plenitud de esos arranques intuitivos que transforman al individuo en un ser enamorado, las más de las veces por desgracia, de las frivolidades mundiales. Alli donde la ilusión hace verlo todo con coloridos preciosos; donde hay mujeres, campos de flores tachonados, música, cielo, nubes y frases más o menos atrayentes; allí donde todo parece gloria y entusiasmo; allí, digo, me encontraba cruzando esa época a que me refiero y que todos pasamos según y como nos conduzcan. Muy poética es por cierto esa etapa de la vida, pero muy peligrosa al mismo tiempo por los grandes desaciertos que pueden perpetrarse, si el viejo experto no quiere o no sabe conducir bien a esa joven figura por el sendero de la reflexión y de la pruden-

Del mismo modo al pueblo ignaro puede fácilmente llevarse, como a la juventud, por un camino cualquiera inclusive por el de la obstinación, hacia el logro de un caprichoso anhelo de sus directores. El raciocinio, la experiencia adquirida, hacen ver que ello es una verdad incontrastable; y en las lides políticas se manifiesta esa verdad con caractéres más notables.

No otra cosa se explotaba en la época en que gobernaba el Sr. Yglesias (y aun ahora que es un ciudadano como todos) para conducir por los vericuetos de la palabrería aspaventosa, sin darle tiempo a reflexionar, al

pueblo y a la juventud.

Pues bien, señores; harto extenso seria para mi referirles las veces, sin cuento, que las insinuaciones sediciosas llegaron a mis oídos en aquella época de la administración del señor Yglesias. Por demás sería expresarles hasta donde penetraban en mi ánimo las vehementes aunque nefandas argumentaciones de odio que se diri-

gian contra el entonces Presidente de la República. Eso pasó ya hace algunos años; y me felicito de que aquellos odios político no dejaran en mi animo las consecuencias de tantas y tan continuadas aviesas predicciones en contra de un ciudadano que tan sólo con la modestia de su nombre y de su hogar da lustre brillantisi. simo a la familia costarricense; de un hombre que, sin exhibir títulos profesionales pedantescos, es un estadista consumado y un hombre que ha movido todos los resortes del progreso del país a trueque de récibir aún todavía, bocanadas de ofensas pestilentes. A quien debo yo mi refrenamiento de aquella época azarosa? Ah! señores, lo debo al prudente consejo de mis progenitores, al sapiéntisimo ejemplo de aquellos viejos que «amaban a Dios sobre todas las cosas y a su prójimo como a sí mismo.» A aquellos sigo. Por eso soy Civi-

VENICIO.

COLABORACION

# QUIENES COMPRAN LOS VOTOS Y CON QUE LOS COMPRAN

Ya se han hecho reflexiones verda- l deramente conmovedoras, en el orden moral, sobre lo que representa para el ciudadano hacer comercio con el más importante de sus derechos, el de elegir por su propia voluntad al hombre que ha de regir los destinos de su patria. Hay otras consideraciones en el orden material, que debe el pueblo trabajador tener presentes puesto que constituyen un peligro para sus escasos haberes y para su tranquilidad personal: ese peligro es el comercio de los votos; es bueno que el pueblo sepa cómo se hace.

Tiene como único fin llevar a la presidencia a determinado candidato aun cuando sea impopular, que si no lo fuera, no habría por qué poner en prática ese infame comercio; para lograrlo, se reunen unos cuantos capitalistas y tenebrosamente tratan de la voluntad del pueblo costarricense como de cualquier artículo comerciable. Como lo hicieran los accionistas de una empresa para falsificación de moneda, cada cual suscribe su cantidad, y con el recibo de entrega firman también el pacto en donde consta la retribución en caso de buen éxito; no puede pensarse que hombres que pactan un negocio tan reconocidamente antipatriótico, sean tan desinteresados que no exijan una usuraria retribución del capital que arriesgan. Una vez comprometidos en tan peligroso negocio, no los detienen los medios para hacerlo llegar a buen fin, entrañando en todo contradicciones vergonzosas; pregonan en las tribunas las libertades del pueblo soberano, mientras que por lo bajo están corrompiendo a ese pueblo para escla-

vizar su voluntad; se descubren ante la Constitución mientras la pisotean impidiendo la libertad del sufragio, y por último, cuando presienten la derrota, apelan al arma del insulto y la calumnia; porque es preciso obtener resultado en el negocio en que se han comprometido. Si pierden serán enemigos incondicionales del gobierno porque lo consideran como la causa de su ruina. Si ganan, entonces tienen que reembolsar el capital empleado con crecidos intereses; como se reparte el botín después de un asalto, caerán sobre los contratos, sobre los puestos, sobre los privilegios. Servir para el triunfo de esa clase de negocios es lo que hace el que vende su voto.

Sepan los agricultores que si hoy venden su voto mañana quedarán sus caminos abandonados y sus trapiches parados porque es preciso arreglar sólo ciertos caminos para favorecer a determinados beneficios de individuos que prestaron su capital para comprar

los votos.

Sepan los empresarios que si hoy venden su voto mañana serán arruiñados por la competencia de determinados privilegios, concedidos para favorecer a individuos que prestaron su capital para comprar los votos.

Sepan los empleados, que si hoy venden su voto, mañana serán vergonzosamente despedidos porque esos puestos son necesarios para parientes o allegados de individuos que prestaron su capital para comprar votos.

Que lo sepan todos los costarricenses: que son ellos mismos los que van a pagar lo que cuestan los votos.

M.

# Gran triunfo de nuestro Partido

Limón, 26 de junio

A DON VICTOR OROZCO.

del fernandismo en este puerto.

La delegación que llegó de San José anunció por medio de una hoja volante una reunión sorprendente para el día bece esas reuniones-fracaso, por el perde hoy, y, joh fracaso!, a pesar de haber llegado varios nicaragüenses que residen en la Línea y de la concurrencia a dicha reunión de civilistas y menores de edad el total de asistentes no llegó a setenta.

En vista de esto, el Presidente de la Directiva hizo saber a los congrea que los partidarios se hallaban cargando bananos. Triste excusa que acogieron con religioso silencio los circunstantes!

La excusa es tan triste como peregrina, pues todo el mundo sabe en Limón que la mayor parte de los que se dedican al acarreo de bananos son civilistas.

Lo que hay en el asunto es que el Fernandismo no cuenta con partidarios en Limón, y el desbande obedece a que los directores del Partido neo en su afán Anoche quedó comprobada la derrota de conseguir adeptos procuran dar trabajo a extranjeros con detrimento de los hijos del país.

Sentimos que el señor Mangel encajuicio que pudiera acarrearle en su carácter de Cónsul de Francia.

El maestro de escuela don Fermín Meza sigue burlando la prohibición hecha por el Gobierno a los empleados públicos en lo que se refiere a manifestaciones políticas, pues dicho señor fué uno de los organizadores de la reunión gados que el fracaso del mítin obedecía | fernandista, cuyo fracaso motiva este telegrama.

CORRESPONSAL

# CIRCULAR

# a los señores Presidentes Efectivos de todas las Directivas Civilistas de la República

Tanto por haberse extraviado algunas listas de Directivas como por haberse remitido otras incompletas, suplico a ustedes se sirvan ordenar se me remitan nuevas copias de sus respectivas Directivas, así como las listas de las adhesiones que se hayan recogido después de formuladas las indicadas Directivas y las adhesiones que en lo sucesivo se vayan recogiendo, todo a la mayor brevedad posible. Soy de ustedes atento servidor,

> VICTOR OROZCO Presidente Honorario de la Directiva General encargado del despacho.

# Al honrado pueblo de Sabanilla de Alajuela

Vuestro patriotismo y vuestra entereza de carácter está para jugar un importante papel en la presente campaña política: se sabe que un Diputado fernandista os ofreció 6 5,000-00 con tal que deis vuestras valiosas firmas por el desprestigiado e impopular Partido Republicano, que tanta ruina traería para nuestra querida patria si desgraciadamente llegara a triunfar; se sabe también que la mayoría de vosotros en la pasada campaña política honrásteis las filas del gran Partido Civil, esto es, que sabéis perfectamente las grandes ventajas que traería para nuestro país que llegara a regir nuevamente los destinos de la Patria un hombre del temple y del amor al progreso como nuestro Ilustre Candidato don Rafael Yglesias Castro, y al progreso local serían las que pudieran, mediante los terribles engaños de quienes se sienten ya sucumbir, cambiar vuestra acertada opinión. ¡Alerta, valientes hijos de Sabanilla! Sabed que los & 5,000-00 ya está acordado

por el Supremo Gobierno darlos a ese pueblo, y que para ello no se ha tomado en cuenta vuestra filiación política; desde luego permaneced firmes en las filas del gran Partido Civil, ydemostrad así a los que tan villana mente os han querido engañar manchando vuestra reputación, que los hijos todos de Sabanilla de Alajuela hacen de su dignidad un culto, el que no interrumpirán ni los mayores tesoros, ni las asquerosas patrañas de quienes, dada la poco santa causa que acuerpan, se sienten ya desfallecer. Con toda la fuerza de vuestro corazón unanimemente protestad de tan terrible atentado a vuestra entereza de carácter, lanzando un «ABAJO los que con tesoros de la nación adquiridos por contribución del pueblo, pretenque únicamente vuestras aspiraciones | den corromper la conciencia de éste, VIVAN los que como don Rafael Yglesias Castro, garantizan la Paz, el Progreso y la Libertad de Costa Rica!>

UN VUESTRO AMIGO

# A través de los pueblos

De Atenas

Desde hace algún tiempo el Partido Fernandista era rey y señor de esta plaza, sin que nadie pudiera atajarle el torrente de abominables insultos que sus oradores vaciaban sobre nuestro digno Jefe; pero hoy, señor Director, se estacaron porque encontraron la horma de su zapato.

De esa capital llegó don Javier Carranza, quien, unido a nuestro adalid don Félix Quesada, puso en raya a los

embaucadores azules.

A la salida de misa habló primero don Célimo Bolaños, ya bien conocido por el vocabulario que lleva en su cerebro para vaciarlo a los oyentes, quienes al oir a los civilistas han comprendido qué diferentes son las armas de azules y rojos. Después de una perorata fastidiosa, en la que colocó el ya triste célebre Celimito a su candidato como el más exaltado repúblico del mundo, hablo don Javier Carranza y probó con júbilo de los oyentes lo que era don Máximo. Lo probó con cargos concretos y desafió a que le contradijeran. Sin haber concluido el señor Carranza, subió el ex-diputado Rodríguez y tartamudeando habló de las hojas anónimas en circulación, defendiendo el gobierno lo al. Sin esperar a que la alternativa polémica se sucediera, le sigue Bolanitos, quien, echando sapos y culebras de su fecundo cerebro, se hizo aparecer como pariente de todos los muertos, heridos, presos y cuanto Dios creó, y concretándose a que don Rafael Yglesias C. no tenía talento ni valor. Pobre pigmeo, cómo silba el reptil cuando ve el águila en las alturas.

En resumen: ni Rodríguez ni Bolanos contestaron los cargos que el se-

nor Carranza les hizo.

Subió a la tribuna el gallardo obrero don Félix Quesada y deshizo con sus argumentos sólidos y veraces, to- ha sido fallada por la opinión pública.

do lo que el enemigo pretendió hacer. Retó al señor Rodríguez para que, ya que hablaba ante sus copartidarios, dijera qué había hecho en la Cámara en bien de Atenas, que se vanagloriaba con la construcción del kiosko y sin embargo las calles de la ciudad eran barrizales espantosos e intransitables. Otro cargo que lanzó Bolañitos fué inculpando a nuestro candidato por el asalto del 25 de febrero al Cuartel de Artillería. Esta quijotada les costó caro, porque habló por nosotros Federico Velarde en La Unión Nacional. En resumen, el Partido Civil afirmó sus convicciones y aplaudió frenético a los oradores, en tanto que los fernandistas acorralados, moviéndose inquietamente de un lado a otro, sintieron en el corazón el aguijón de la duda.

El torneo del domingo fué, pues, la nota más hermosa en pro de la causa Civilista, dada por los vallentes orado-

res josefinos. Ojalá que cada domingo nos manden oradores y nosotros le aseguramos que, al empuje con que el Partido Civil se abre paso, Atenas formará coro en el himno de victoria que entonará la patria el 8 de mayo de 1914 en favor del Partido Civil.

Corresponsal

Atenas, 22 de junio de 1913.

# De Palmares

Señor Editor de REGENERACIÓN

San José.

Muy señor mío:

La información levantada para el esclarecimiento de los hechos, en el atentado de que se quiso hacer víctima a nuestro candidato señor Yglesias, el domingo 15 del mes en curso,

# A los Civilistas de la República

Se les suplica usar su divisa o distintivo rojo y poner en sus casas los Viva Yglesias, así como lo hacen los que pertenecen a los otros partidos, exceptuando a los que por algún motivo no puedan hacerlo.

La Directiva General.

Al Jefe Político, encargado de la tramitación de la sumaria, no se le ocurrió preguntar a los declarantes qué personas se encontraban ese día en la casa de don Manuel Carballo, ni mucho menos si presumían quién fué la persona que colocó los pedazos de vidrio y las espinas en el lomo del caballo que montaba don Rafael Iglesias, sabiendo aquella autoridad, como debe saber, que en el mencionado corredor estaban ese día tres parientes del señor Carballo, acérrimos enemigos políticos del señor Iglesias.

Por lo expuesto, los civilistas de esta población se preguntan unos a otros si nuestro Jefe Político es lego en asuntos de informaciones o, no siéndolo, favorece a determinado Partido.

Corresponsal

#### San Mateo

Anoche, en el salón del Club Civilista, y ante una numerosa y selecta concurrencia, entre la que se contaban algunos individuos afiliados al Fernandismo, tuvo lugar la conferencia política ofrecida por la Directiva del Partido Civil al pueblo matedeño.

La galana frase de lconferencista y el tema por él escogido, fueron del agrado general. Analizó la actual situación política del país, y presentó a la consideración del público, una a una, las personalidades de los tres candidatos. En esa comparación surgió prestigiosa la personalidad de nuestro Jefe señor Iglesias. El pueblo lo aclamó.

El conferencista, señor Rubio Guerrero, que por espacio de una hora ocupó la tribuna, fué muy aplaudido y el pueblo, después de aclamar al senor Iglesias y vivar a su Partido, se retiró en el mayor orden.

Hoy en la mañana levantaron tribuna los propagandistas fernandistas y duranistas sin ningún éxito. En cambio, el orador Civilista cosechó aplausos de entusiastas copartidarios. En cuanto al Fernandismo no pega ni pegará en este pueblo; en vano mandan semanalmente a regar la semilla; el terreno no les es propicio y esa semilla no nacerá; de la soñada cosecha ni un solo durazno mandaremos al mercado capitolino.

Corresponsal

San Mateo, 22 de junio de 1913.

# Orotina

Hoy ha sido un día de mucha actividad para la propaganda. Los Fernandistas y Duranistas atacaron fuertemente al Civilismo, el que fué enérgica y brillantemente defendido por el señor Flores Zavaleta. En la tribuna Duranista las injuriantes frases de Paquillo Montero dieron lugar a un incidente personal entre él y don Elías Vargas Cordero, Presidente de la Directiva Civilista, quien en vista del ofensivo lenguaje empleado por Montero, hubo de desautorizarlo públicamente de su rudo ataque por tener conocimiento de que Paquillo había ido personálmente a ofrecer sus servicios a los civilistas y haber sido portador de divisas y cartelones que había puesto en las propias manos del Sr. Vargas, haciendo demostraciones de simpatía por la causa. Paquillo se defendió con ofensas, negando ser cierto. Pero hubo testigos entre los oyentes y Montero azorado y cabizbajo dejó la tribuna. Apesar de los muchos los fuertes ataques que se le hacen a nuestro Jefe señor Yglesias, día por día aumentan las filas del Civilismo y se selecciona en sus manifestaciones. El señor Vargas dió pública lectura a las muchas protestas que hacen los civilistas que sin su consentimiento han hecho figurar en las filas duranistas, quedando reducido a menos de la mitad los que figuran en la Directiva, dejando inscritos los menores de edad que en ella figuran.

Corresponsal

Junio 22 de 1913.

#### Río Peje

Sr. Lic. don Victor Orozca, Editor de REGENERACIÓN

San José.

Me apresuro a poner en conocimiento de usted, para que lo anuncie en REGENERACIÓN, que el Agente de Policía de Río Peje de esta jurisdicción, señor Leonardo Chacón, es activo propagandista del Duranismo, cosa que la podemos justificar plenamente.

Corresponsal

Siquirres, junio 21 de 1913.

#### Manzanillo

Señor Redactor de REGENERACIÓN

San José

Manzanillo no es el nombre de este lugar: todos saben que al inaugurarse este puerto oficialmente se llamó «Puerto Yglesias» y ese es el que propiamente le corresponde, pues sus moradores son unanimente partidarios de don Rafael Yglesias Castro. Esto lo dicen muy claro las dos reuniones que hemos tenido, y si no que lo digan los poquísimos duraznos que nos quedan y los mucho menos azules.

Aquí no habrá corrupción posible; aquí el oro lo ganamos todos con el sudor de nuestra frente, labrando la tierra, lo que mantiene muy alto nuestra dignidad. Pronto le daré el nombre de los mercaderes de conciencias que aquí hay, aunque el vil metal ofrecido se rechaza con indignactón.

EL CORRESPONSAL

Manzanillo, junio 25 de 1913.

# De Puntarenas

Forman parte de la Directiva Central del Partido Civil, en esta provincia los señores siguientes:

Vice-Presidentes: don Leland Villafranca, don Clodomiro Saborío, don Ricardo Madrigal y don Julio Sáenz.

# De Bagaces

Llamamos la atención a la Suprema Corte de Justicia por aparecer en la Directiva de uno de los partidos políticos, figurando como Presidente honorario, don José Dolores Ramírez, que además de ser escribiente de la Alcaldía es Alcalde Suplente. Las autoridades que tienen que impartir justicia no deben hacer estas demostraciones.

También llamamos la atención al Municipio por haber visto en una Directiva política el nombre de don Ismael Ramírez que devenga sueldo del pueblo, pagado por el Municipio.

Y para cerrar esta correspondencia hacemos constar que en la Directiva

les, siendo Civilistas, los señores siguientes: Anibal Villegas, José Sandoval, José Zúñiga, Juan Ignacio Valdelomar, Luis Lamas, Rudesindo Córdova, Telésforo Córdoba y Ubaldo Ordóñez; son menores de edad los siguientes: Blas Pasos, Célimo Centeno y Felicidad Bustos, y es nicaragüense don Ignacio Sarmiento.

Descartados estos doce individuos. queda reducido el fernandismo a 66, de los cuales tenemos en cartera seis que nos han ofrecido quedarse neutrales y no votar por los azules, que dicho sea de paso, en el Guanacaste son tan pocos que no vale la pena de tomarlos en cuenta.

CLARITO

# Sección Telegráfica

A DON VÍCTOR OROZCO

Tacares, 24 de junio. — Queda instalada Directiva provisional en este lugar, con cuarenta miembros. Pueblo entusiasmado aclama a nuestro digno Jefe y Candidato don Rafael Iglesias Castro. - Rodolfo Soto.

Paraíso, 24.—Al llegar la comisión del Partido Civil, hoy, a Orosi, los duranistas regaron la especie de que nuestro Partido había aclamado al Jefe del Fernandismo y viceversa, dando a entender con esto que marchamos unidos en la actual campaña, Civilistas y Fernandistas. Tal falsedad quedó desmentida con los discursos pronunciados por nuestros propagandistas, quienes obligaron a los del Fernandismo a abandonar no sólo la tribuna, sí que también el pueblo.-Antonio M. Solano.

La Barranca, 24.-La reunión Civilista celebrada hoy en este lugar sobrepasó los cálculos que habíamos hecho, En los anales de nuestra historia política no se conoce otro caso igual. El pueblo en masa asistió a la rennión y se ha declarado francamente Civilista. Las buenas causas producen saludables efectos .- P. Molina G.

Santa Cruz (Guanacaste).-La comisión que fué a Santa Bárbara tuvo una gran resultado. Efectuóse en ese pueblo una gran reunión, quedando instalada la Junta Directiva con treinta y dos miembros. - Jiménez Bonilla.

Santa Cruz (Guanacaste), 23.-La Unión Nacional, órgano de la agrupación Duranista, publica en su último número la lista de las personas que forman la Directiva en esta población, la cual es completamente ilusoria. Del número total setenta son civilistas; el resto fernandistas y abstencionistas. El Duranismo, como comuniqué varias veces, no se conoce por estos lugares. Así es como publica Directivas de todas partes.- Jiménez.

Capelladas, 24.-Hoy ha sido tocada la Marcha Civil, despertando gran entusiasmo en este pueblo. Nuestro Jefe y Candidato don Rafael Yglesias, fué aclamado repetidas veces, porque los grandes hombres dejan imperecederos recuerdos en el corazón de los humildes.- Tosé Ma Solano y compa-

# ABUSO DE UN JUEZ DE PAZ

El domingo 22 del corriente fuimos a Desamparados los propagandistas del Partido Civil y le hablamos al senor Jefe Político solicitándole un permiso para hablar en Patarrá y dicho funcionario nos dijo que el que daba el permiso era la autoridad local, o sea el Juez de Paz.

Llegamos a Patarrá y el Juez de Paz se negó a dar el permiso, alegando que él no tenía orden alguna, que eso le correspondía al Jefe Político de Desamparados; y con vista de esta negativa quisimos celebrar reunión en el Club Civilista de ese lugar y el mismo empleado nos lo impidió, ¿Es así como proceden las autoridades? Póngase remedio a estos abusos para que otra vez no tengamos que hacer respetar nuestros derechos.

R. M. GÜELL, JOSÉ LUIS CARVAJAL

# ACLARACION

Al enviar Directiva de La Sierra. por un olvido involuntario, no hice figurar en ella a nuestros buenos copartidarios don Juan Arias, don Teófilo Palomo, don Natividad Cantón, don Blas Moya, don Manuel Arley y don Rafael Alomar. Conste así.

> ISRAEL HERRERA M. (Secretario)

# A los Administradores de Correos

Muchas son las quejas que nos dan de algunos pueblos de la República de no recibir los paquetes de nuestro periódico REGENERACIÓN las personas a quienes van dirigidos, debido a que los encargados del correo simpatizan con otro Partido que no es el nuestro. A esos Adminisfradores les advertimos: que si esas quejas continúan, les daremos publicidad, a fecto de que se ponga remedio al mal y que dichos empleados cumplan con su deber.

EL EDITOR

# Sr. Secretario del Club Civil

San José, junio 23 de 1913.

Muy señor mío:

En la lista que publica la Directiva Central del Partido Republicano, en el Nº 435 entre los vocales aparece el nombre de Lucas Chavarría y como yo llevo el mismo nombre y apellido, para evitar malas interpretaciones hago la siguiente aclaración:

Soy Civilista y partidario del digno Jefe don Rafael Yglesias Castro, porque dicho candidato representa los ideales que todo ciudadano costarricense desea para su querida patria: trabajo, progreso y prosperidad.

Soy de Ud. muy atto. y s. s.

LUCAS CHAVARRÍA PÉREZ

# Protestas y adhesiones

# **PROTESTA**

Hago constar que desde esta fecha me separo de las filas del Partido Fernandista, al cual siempre perteneci, por cuanto que estoy convencido que ese Partido carece en sus Jefes de las condiciones precisas para realizar el bien del país; y que en cambio, me adhiero al Partido Civil cuyas ideas y procedimientos son prenda segura de la felicidad de Costa Rica y de su progreso moral y material.-Heredia, esfuerzos de los propagandistas, de de los fernandistas figuran como ta- junio 23 de 1913.—FÉLIX BORBÓN. G. Umaña

# **PROTESTA**

En el Club Civilista del Zapote, hoy domingo 15 de junio, a las 7 p. m., se presentó el que abajo firma y dijo: quiero que hagan constar que habiéndome afiliado al Partido Duradista, y que conociendo el espíritu agresivo que de parte de éste se va dando a conoeer en este lugar, retiro la firma que dí por dicho Partido y me quedo neutral. - ROBERTO AMADOR MORA.-Testigos: Isidro Díaz M. y Juan

#### PROTESTA

Yo, A. Ceferino Aguilar, dí en hora inconsciente mi firma por el Partido Duranista; hoy que he reflexionado y que he visto que entre los obreros el que lleva la divisa de blanco y verde creen que se ha vendido, y el campesino con esa divisa lleva el estigma de la esclavitud, porque tiene que serlo por su patrón que lo obliga por su trabajo a pensar en contra de su conciencia, y por eso protesto de dicha firma y soy civilista.—San José, junio 24 de 1913.—A. CEFERINO AGUILAR.

#### **PROTESTA**

Los hechos acontecidos el sábado pasado en esta localidad por los señores duranistas y la conducta observada por ellos, me hacen protestar de su modo de conducirse y de la firma que dí por dicha candidatura y por ahora me quedo neutral.-FRANCISCO VAL-VERDE.—Testigos: Ceferino Sánchez y Leandro Pérez.-Alajuelita, 23 de junio de 1913.

#### **PROTESTA**

Yo, Florentino Campos Chacón, mayor de edad, casado, artesano y vecino del distrito de San Pablo de Heredia, hago constar: que ni yo ni mi hijo Elidio Campos Villalobos, hemos dado firma en favor de ningún Partido militante y por esta razón protesto del atrevimiento que se ha cometido con nosotros al hacernos aparecer como miembros del Partido Duranista de este barrio.

Mi intención y la de mi hijo es permanecer alejado de la política, y cuando sea el momento, daremos el voto por el modesto ciudadano don Rafael Yglesias Castro, hombre que sintetiza el progreso de nuestra querida patria

costarricense.

Son testigos de esta constancia los señores don Ricardo Cordero y don Vicente Espinosa, al primero de los cuales le ruego que firme en mi nombre. — (f.) RICARDO CORDERO. — (f.) RICARDO ESPINOSA. - De acuerdo con el original que conservo. - RA-FAEL RODRÍGUEZ.

## **PROTESTA**

Yo, Leonidas Cortés Ramírez, mayor de edad y vecino de San Pablo de este cantón, habiendo tenido conocimiento de que mi nombre figura enlas listas del Partido Republicano, protesto de ese abuso, pues yo no he dado firma a nadie para figurar en ese Partido. Hago constar que me adhiero al gran Partido Civil, que tiene como Candidato al eximio ciudadano don Rafael Yglesias Castro, hombre de grandes energías en favor de nuestra querida patria.

Autorizo a don Antonio Cascante R. para que firme en mi nombre.-(f.) ANTONIO CASCANTE R.-Testigos: Bernardino Arce M. y Juan R. Chacón.—De acuerdo con el original que conservo. - RAFAEL RODRÍGUEZ

## **PROTESTA**

Yo, Aristides Ramírez Villalobos, mayor de edad y vecino de San Pablo de este cantón, protesto de la firma que dí al Partido Duranista para quedarme desligado de compromisos con dicho Partido, y dar mi voto por la persona que más convenga al país.-San Pablo de Heredia, 21 de junio de 1913.—ARISTIDES RAMÍREZ V.—Testigos: Rafael Rodríguez y Antonio Cascante R.-Es copia del original que conservo.-RAFAEL RODRÍGUEZ.

## **PROTESTA**

Yo, Esteban Ramírez Villalobos, mayor de edad, ciudadano en ejercicio de mis funciones y vecino de San Pablo de este cantón, declaro: que habiendo sido aturdido por las súplicas y necedades de un jefe de propaganda i Miramar, 16 de junio de 1913.

del doctor Durán, le dí mi firma, de la cual protesto formalmente y me adhiero al Partido Civil, que lleva como Jefe al modesto ciudadano don Rafael Yglesias Castro.-Por Esteban Ramirez, que no sabe firmar, ANTONIO CASCANTE R. - Testigos: Manuel Eduarte y Rafael Rodríguez.-Es copia del original que conservo.-RA-FAEL RODRÍGUEZ.

#### **CONTRA-PROTESTA**

Conste que yo Manuel Guerrero Araya, vecino del distrito central de Orotina, no autoricé a ningún miembro del Partido Fernandista para que publicara la protesta que se registra en El Republicano número 433 del 20 del mes en curso. Y conste también, una vez por todas, que soy Civilista .-Orotina, 23 de junio de 1913.-Rogado por Manuel Guerrero Araya, que no sabe firmar, José Daniel León. -Testigos: Antonio Ruiz y Ruperto León.

#### **PROTESTA**

Protesto del abuso que conmigo han cometido varios miembros del Partido Fernandista al incluir mi nombre en la Directiva General de Santa Cruz. Porte Golpe, 24 de junio de 1913. - Jo-SÉ M. CRUZ.

#### **PROTESTA**

Sin mi consentimiento figura mi nombre en la Directiva del Partido Duranista de San Francisco de Dos Ríos. Al mismo tiempo hago constar que hasta la fecha no pertenezco a ningún Partido político.-Ramón Mon-GE MORA.

#### **PROTESTA**

Habiendo aparecido mi nombre en la Directiva del Partido Fernandista de este lugar y no habiendo yo autorizado dicha publicación, protesto de ese hecho y me adhiero de corazón al gran Partido Civil que proclama al notable estadista don Rafael Iglesias Castro. Rogado de José Peraza que no firma, Andrés Obando.—Testigos: Isidro Díaz M., Rafael Mora ú. ap.—Zapote, 23 de junio de 1913.

## **ADHESIONES**

Miramar.—Provincia de Puntarenas.

Don Juan Merides

Juan de la Rosa González

Custodio González

Luis González

José Alvarez

Rafael Sánchez

Ramón Alvarado Guillermo Ramírez

Jesús Cordero

David Cascante

Francisco Cascante

Enrique Cascante

Nicanor Cascante

Venancio Ramírez

Jesús Ramírez Ramiro Ramírez

José Ramírez

Ramón Cajina Francisco Artavia

Rafael Sibaja

Santiago Ramírez Ramón González

Rosendo Corella

Santiago Sancho Francisco Sancho

Ezequiel Cordero

Pastor Cordero Eulogio Cordero

Patrocinio Picado

Ramón Marichal Moisés Rojas C.

Rodolfo González

Valentín J. Rojas Sebastián Cordero

Mercedes Hidalgo

Clodomiro Soto

Valentín J. Rojas

# A LOS CIVILISTAS DE ESTA CIUDAD

Se les hace presente: que todo aquel que quiera hacer uso de la palabra en las tribunas de los cantones de Hospital, Merced, Catedral y Carmen, en las noches de las respectivas reuniones, debe con anticipación solicitar el permiso a los Presidentes de las correspondientes Directivas, sin cuyo requisito no podrá hacer uso de dichas tribunas. El permiso debe ser solicitado antes de la hora designada para celebrar las reuniones.

VICTOR OROZCO

Presidente encargado del despacho

# NUEVAS DIRECTIVAS

DIRECTIVA DEL PARTIDO CIVIL

EN CURRIDABAT

Presidentes Honorarios

Don Pedro Fernández Salas

Juan Amador Picado Juan Mora Valverde

Rafael Bonilla

Miquel Madrigal G.

Hildefonso García

Francisco Bermúdez Leví Quirós A.

Isabel Sánchez

Presidentes Efectivos

Don Juan León Monge

Luis Fernández Haudrain Antonio Pacheco

Ramón Amador P. José Serrano Flores

Vicepresidentes

Don Tobías Castro Zúñiga

» Ramón Sandoval Z.

Pedro Fernádez Cubillo Eduardo Fernández Cubillo

Secretarios

Don Leopoldo Moya Sánchez

» Beltran Cordero Durán

Prosecretarios

Don Gabriel Mata José Cambronero

Jefe de Propaganda

Don Bartolomé Cordero Loria

Auxiliares de Propaganda

Don Casto Aguilar

Alberto Campos Monge

Manuel Chavarría

Manuel Mora

Joaquín Valverde

Auditor

Don Gerardo Loría

Auxiliares de Auditor

Don Antonio Jiménez Loría » Leopoldo Cubero

Vocales

Don Higinio Portilla Vargas

Ramón González

José Córdova Carvajal José Pacheco ú. ap.

Jesús Araya

Juan Solano Castro

Juan F. Flores Antonio Flores

Juan Calderón

Ramón Vargas

Isidro Cordero ➤ José Mª Vega

Pedro González

Jesús Barrantes

Justo Molina Sánchez

Amando Loría Gómez Francisco Román

Balvino Fernández

Manuel Rivera

José Ramírez ú. ap. Antonio Loría Cordero

José Mª Granados José Portilla ú. ap.

Manuel Guerrero

Don Julio Cubero

> Juan Carvajal S.

Agatón Mora

Pedro Cascante Belisario Loría S.

NOTA.-Hay cuarenta y dos adhesiones más que no publicamos por distintos motivos. La persona o personas que quieran conocerlas, pueden pasar por la casa del señor Juan León Monge, donde se les pondrán de manifiesto los libros.

#### DIRECTIVA DEL ZARCERO

Presidentes Honorarios

Don Eliseo Vargas

> Salustio Camacho

 José Quirós M. Judas Rojas

Luis Salazar

Juan Acuña B.

José Dolores Blanco Juan Pedro Blanco

Santos Cubillo

Jerónimo Cubillo Juan Cubillo

Nicolás González Salomón Blanco

Jesús Alvarado

Presidentes efectivos

> Jesús Vargas A.

Vicente Rojas C.

Vice-Presidentes

» Jesús Blanco Víctor Alvarado

David Valverde

Deodono Blanco Rafael Vargas A.

Otoniel Blanco

Juan Blanco Federico Cerdas A.

Secretario

> Juan Félix Vargas

Wilfrido Blanco

Pro-Secretario

Jefe de Propaganda

> Deogracias Rojas

Vocales

Pastor Quesada

> J. Emilio Moya

Emilio Huertas José Mª Salas

Cupertino González Pedro González

Meurilio González

Eeliseo González

Sebastián Arias Laurentino Arias

Jesús Arias José Miguel Blanco

Juan Félix Blanco

Rafael Blanco

Ramón Acuña

Pablo Cortés

IMPRENTA ALSINA, SAN JOSE, C. R.